

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

民國十三年十一月初十日出版  
(第十一期)

# 紹興醫藥月報

總發行所  
紹興城內石門檻  
紹興醫藥月報社

◀ 第一十號 卷一第 ▶

紹興醫藥月報第一卷第十一號(即第十一期)

### 本報編輯員

【名譽總編輯】杜同甲

【副編輯】何廉臣

【分編輯】胡瀛嶠 周越銘

楊質安 胡寶書 傅伯揚

王邈達 單遠薌 陳樾喬

汪竹安 楊厚栽 錢少楠

徐仙槎 王鐵如 高芷沅

蔣彬臣 何幼廉 何筱廉

潘文藻 田康濟 汪詠裳

徐秋生 胡思範 李養和

### 編輯所

浙江紹興城內宣化坊  
紹興醫藥月報社

### 總發行所

浙江紹興城內石門檻  
紹興醫藥月報社

### 分發行所

浙江紹興城內大街  
天芝堂藥號

### 印刷所

浙江紹興城內小教場  
紹興印刷局

名譽贊成員

盛賜仲君 張天漢君 俞少村君 胡思疚君 張榮堂君  
姜證禪君 陳秉衡君 胡雨湘君 胡隱燦君 陳子英君  
薛軼塵君 張琴蓀君 姚曉澄君 謝杏田君 朱翰堂君  
徐叔蓀君 鮑蘊谷君 姚偉澄君 陶仲安君 朱仲華君  
王子裕君 錢聿聲君 朱閩仙君 陶叔祥君 章天覺君  
王叔梅君 胡坤圃君 平宜生君 蕭叔明君

名譽編輯員

章太炎君 丁仲祐君 張壽頤君 惲鐵樵君 何公日君  
史介生君 袁桂生君 胡天宗君 傅頰園君 高思潛君  
楊如侯君 周小農君 王肖舫君 時逸人君 張破浪君  
張壽甫君 陸晉笙君 楊燧熙君 張汝偉君 華照葵君  
王雪筠君 孫伯康君 裘士東君 徐經才君

名譽社員表

震元堂周乾生君 天芝堂沈企周君 老三瑞羅懷邦君 至大號葉鴻章君  
天寶堂蔣宗濂君 利生堂林子膺君 天益堂潘文濤君 仁德堂陳寶仁君  
上壽堂梁國賢君 光裕堂張炳賢君 天祿堂林水生君  
以上皆紹城大藥店各經理熱心公益每年認經費洋十二元正共圖醫藥之推廣

# 浙紹永慶局廣告

軒岐治病鍼砭尙矣遞傳於今厥惟方脉方脉之用湯液丸散皆內症內治法也內治不應必求外治外治之法如內經用桂心漬酒以熨寒痺白酒和桂以塗風中血脉又仲景傷寒論之火熏水瀝赤豆納鼻猪胆汁蜜煎導法何一非外治乎蓋外治之理卽內治之理外治之藥卽內治之藥道豈有二膏藥亦外治之一法也且施治在外無禁制無窒礙無牽掣無沾滯用之得當必有奇效用之不當亦無大害穢齒固妙衰齡尤宜本主人習知膏藥之功用足爲方脉之補助於是博求經驗膏方煎煉施送歷有年所遠近稱良祇以施期有定病發無常且有力之家往往因施送之名反致裹足窒礙之處在所難免現經同人商酌除施送日期外照本減定價目逐日出售以資普及所有膏藥悉以病名旣列表目并附圖穴俾病者按病購膏得膏照貼庶不致誤

局設紹城都昌坊

甲子孟春浙紹永慶局主人朱闐仙謹識

外風頭痛

外感風邪頭痛兼惡風如外風引動內風者亦可貼

每對廿文

頭痛發熱

初感寒邪頭痛身熱惡寒

每套二角

內風頭痛

內風掀旋偏正頭痛不惡風如患外風者忌貼

每對廿文

鼻淵

膽熱上移於腦鼻流臭水頭額如空

每套一角

風火赤眼腫痛

外感風熱兩目赤腫作癢多眵畏日羞明

每套一角

肺熱消渴

三消症之上消飲不解渴

每套二角

陰虛眼花耳鳴

腎水虧損眼花頭眩耳鳴咽乾

每套六角

風熱吐血

風熱壅遏面赤身熱血湧

每套二角

肝風頭暈頭痛眼花目赤

肝虛火動

每套五角

左右脅肋痛

痰滯氣積疼痛拒按

每張二角

陰虛喉舌生瘡

腎陰不足喉癢喉瘡或咽痛舌爛

每套四角

寒心腹痛

痛時熱手摩按稍緩須臾

每套五角

風火喉閉

喉間紅腫僅通一線水咽不下身熱惡寒

每套二角

熱毒發癩

伏熱發動肌膚外現癩疹

每套五角

陰虛兩顴發赤

肝腎陰虛每至午後顴赤熱蒸

每套六角

三陰瘡

問兩日一發俗名四日兩頭

每張四角

酒搏傷肺

久嗜酒搏口燥舌乾或咳痰氣喘惡心煩亂

每套二角

水腫

初起溺短漸至全身腫脹膚冷色白

二套五角

傷風

風寒外襲毛竅內應肺臟鼻塞欬陰惡寒發熱或流清涕

每套四角

風濕腰痛

兩腰重滯如帶五千錢

每張二角

脾腎陽虛咳嗽欲脫額汗且黏

每套四角

風熱煩渴風熱上冒

每套二角

肺熱咳喘上氣肺氣奔越

每套四角

風熱咳嗽風熱射肺

每套三角

水氣喘咳水飲停胸聲如曳鋸動則氣逆

每張一角

陰虛喘息腎氣不納

每套六角

癩癩發則痰閉抽搐醒則如常即豬癩羊癩風也

每張四角

哮喘時而氣喘時而痰壅動則更甚

每套四角

胃熱大嘔吐血胃火熾盛吐血盈盆

每套三角

熱痰燥痰痰黏且厚

每張二角

陰虛失音聲嘶不亮口乾喉燥日漸瘦怯

二套三角

鬱痰喉如炙鬱欲吐

每張一角

胃寒嘔瀉胃陽不振飲食喜熱與時感不同

每套二角

痰迷心竅頑痰迷竅

每張三角

嘔吐清水肺氣虛寒水精不得四布時吐清水

每張二角

肝熱吐血肝火衝激

每套六角

胃冷成膈胃陽孱弱腎火衰微食不能入

二套四角

感寒嘔吐寒邪外束

每張二角

癱痺耳後結核下至腋脇連貫如串或潰爛

大張五分  
小張三分

嘔吐黃水胃熱作嘔

每套五角

風寒客肺 咳嗽不爽灑淅 畏寒或致鼻塞 每套一角 嘈雜吞酸 似飢非飢 每張四角

胃寒痞脹疼痛 肢冷氣冷 綿綿不休 每套三角 翻胃 食入即翻而出 與反胃不同 每張四角

噎膈反胃 上腕枯槁能飲而食難 下腕枯槁食入而復出 每張四角 久寒癖積 寒氣凝滯 積聚不散 每張三角

癥瘕痰癖 氣血與痰凝聚 不動按之有形 每張四角 噎塞飽滿 飲食不化 胸腹不舒 每張二角

中焦鬱積 六鬱五積為癥 瘕疝癖之本 每張四角 胃寒不納 胃陽殘憊 食入不多 每套二角

三消 上消燥渴中消食入 不飽下消小便如膏 每套六角 熱實結胸 胸痛拒按 舌絳津乾 每套四角

三陰寒症 肢冷舌捲囊縮 腹或痛或不痛 每套四角 寒實結胸 胸痛拒按 舌潤不渴 每張二角

中風熱症 老年仆中不語 喉痰面赤舌燥 每套六角 陰黃疸 色暗體重背 寒肢冷自汗 每張一角

假陰真陽症 厥冷昏迷然口渴便 閉身不欲衣指甲紅 每套四角 寒脹 膀胱氣寒水道 不通因致腫脹 每張一角

瘡疾 寒熱往來不失時間或 一日一發或間日一發 二套六角 熱脹 濕熱下鬱肢體 漸腫小溲短赤 每套二角

氣脹 七情鬱積氣道壅塞上不得降 每套一角 寒熱下鬱肢體 漸腫小溲短赤 每套二角

肝經血虛寒熱往來  
血不養肝乍寒乍熱惟無定時  
每套八角  
水停不散  
胸膈間漉漉有聲  
每套三角

肝風手足筋脉拘攣  
風火內擾血不養筋手足拘急  
每套八角  
陰虛夢遺  
瘦怯孱弱夢遺頻頻  
每套八角

單腹脹  
四肢不腫腹大如瓠多由怒氣傷肝俗名蜘蛛脹  
每套六角  
自遺  
毫無夢兆自然遺洩或見色即遺  
每套六角

神虛驚恐不寐  
心火上炎不得下交肝陰稍寐驚寤  
每張三角  
小便黃赤  
濕熱下注溺必變色  
每套三角

相火夢遺  
嗜慾火盛蘊於下焦以致腎水不足遺必有夢  
二套四角  
尿瀉不行  
尿管瀉滯點滴難下  
每張二角

滑精遺洩  
年老元陽虛憊精氣不固餘瀝常流精隨溺出  
每套四角  
寒疝  
陰寒入絡少腹結小痛腎囊冷硬如石大  
每張四角

濕熱便秘  
脾胃受傷濕熱內鬱遂致大便秘結小便赤熱  
每套二角  
泄瀉  
脾虛土不勝濕或肝實木旺尅土  
每套五角

氣血兩虧  
年老精力衰弱以及病後產後元氣未復  
每套八角  
大便溏洩  
脾濕下流便溏不暢  
每張二角

心腎不交  
多寤少寐神魂不甯老年病後多有之  
每張三角  
大便熱秘  
大腸實熱便秘不通  
每張二角

肝氣乳旁脇肋大小腹遊走疼痛  
肝氣橫逆痛無定處  
每套一元  
鼻衄  
熱傷陽絡血從鼻出  
每套四角

腎虛腰痛或少年色欲過度所致  
每張一元  
瀉瀉經腫且痛  
每張五分



肺熱咽喉大腸火症雙單乳蛾喉痛身熱凡屬肺熱者宜之 每套六角 口糜口瘡滿口潰爛 每套一角

心胃氣痛即胃脘痛非真心痛也皆由食積氣滯痰凝而成甚或嘔吐 每張八角 痰核頸上生核大張五分按之能動小張三分

臟腑火症舌赤目紅唇燥舌乾口渴煩躁溺短便閉甚則吐血便血 每套五角 疔腮兩腮腫大惡寒發熱 每張二角

假陽真陰症煩躁面赤或渴然不飲冷便利身欲衣指甲青黑足冷 每套四角 肺脹胸口脹滿漸至喘急 每套二角

痢疾由暑濕痰食積滯而成其症肚腹疼痛大便裏急後重小便短赤不長 每套五角 肺積胸旁隱痛一名息賁 每套二角

風寒濕痺脊骨手足腰膝疼痛三氣雜合氣血阻滯 每張四角 肺痿肺熱葉焦 每套二角

跌打閃挫陳傷痠痛初則紅腫而痛經久逢陰雨則發 每張四角 肺癰乳旁隱痛吐痰腥臭 每套四角

男女房勞陰症由行房後感寒食冷而得者四肢厥冷少腹結痛俗名夾陰傷寒 每套一元

陰虛腰痛脊痠腿足痿軟腎中真水不足以致腰膝痿軟骨節痠痛甚則咳嗽發熱 每套六角

小腸氣痛一名氣疝罌丸連小腹急痛是也或無形無聲或有形如瓜有聲如蛙 每張四角

麻木癱瘓麻屬氣虛木屬血虛左癱右瘓或右癱左瘓每張四角 每張四角 湯浮腫先由頭面浮腫或肚二套八角

脚氣腫痛腫痛難動不宜過膝 每張四角 陰浮腫肢發冷便洩溺短者 每張八角

尿血 溺後流血或溺出純血 惟管不痛痛者為淋 每張二角 腎虛臍腹腿足發冷 元陽殘憊 每套六角

脾虛脹瀉 脾虛下陷身體四肢浮腫大便滑洩 二套六角 神虛怔忡 心不藏神虛痰 襲絡知覺顛倒 每張四角

休息痢 堵截太早邪留腸胃 腹痛滯下屢止屢發 二套五角 相火上升 陰火無制時有 面色赤熱等狀 每張三角

白濁 花柳敗精不盡小便閉塞 陽物腫痛溺後點滴時下 每張八角 風熱暑熱燥熱 風暑燥三 淫熱症 每套二角

陰虛火旺午後發熱 腎水不足 午後熱蒸 每套七角 乾霍亂 欲吐不得欲瀉不 能俗名絞腸痧 每套四角

陰虛驚悸盜汗 陰虛體質驚寤 汗泄汗冷如冰 每套八角 脫力黃 肌膚浮腫色不甚 黃為勞力所致 每張二角

遺尿不禁 膀胱虛寒不能約 束水液小溲不禁 每套四角 肝旺多驚不寐 肝火竄擾 夜不成寐 二套一元

陽水腫滿 先腫上體肩背手 臂熱渴而二便秘 每套二角 肝旺鬱怒升火 肝鬱化熱 時多暴怒 每套八角

陰水腫滿 先腫下體腰腹脛 躄身冷而大便利 每套五角 便血 或在糞前或在糞後 血液下注腹不疼痛 每套四角

婦人氣滯血凝臨經腰腹痛 鬱滯有瘀 每套八角 婦人經事後期 月經退後 每套八角

婦人血熱崩漏

脾經鬱熱血不歸經或因肝經有熱血熱妄行

每套六角

婦人經事先期

月經

每套八角

婦人崩漏不止

氣血勞傷衝任脉虛崩中漏下不止虛損羸瘦

每套一元

婦人行經過多

經來

每套六角

婦人熱入血室

婦人患傷寒經水適來晝則明瞭夜則譫語

每套三角

產後惡露不行

敗血

每張二角

婦人臨經腹痛

痛在臍下多由食冷食酸犯怒觸經而得者

每張四角

產後瘧疾

氣血兩虧寒熱交作

每套三角

婦人寒濕白帶

腰重而痛白物時下且多腥氣或月經退後

每套四角

產後咳逆

厥氣上冲時或喘咳

每套三角

產後大便閉

血液衰少腸不滑潤大便堅澀與實熱閉結有別

每張二角

產後胸悶

胸口煩悶氣機不舒

每套三角

婦人乳中結核

核如棋子不痛不癢由憂思抑鬱所致

每張二角

產後咳嗽

肺氣虛弱外襲寒邪

每套三角

胎前肢體浮腫

婦人受胎身體腫脹俗稱胎水又稱子腫

二套四角

產後痞塊

痺阻有塊心下作痛

每張一角

胎前胎動下血

胎動不安腹痛下血血源盡則胎不保

二套四角

難產

交骨不開數日不下

每套四角

產後瘀血上攻

敗血攻衝邪淫於心胡言亂語如見鬼神

每套三角

胎前閃挫

損傷胎元

每張一角

婦人經閉痞滿腫脹絕後至腫滿每套六角 婦人熱結血閉月水不通每張一角

婦人血虛有熱經來紫黑或經前經後發熱 每套六角 婦人行經不止經來拖延時日 每套六角

婦人腹中結冷陰寒之氣凝結不散時時刺痛 每套六角 婦人經閉不行為氣食風冷所阻 每套八角

婦人濕熱白帶帶下黃赤溺短而熱且多臭氣 每套四角 婦人子宮冷子宮寒冷久不生育 每張二角

婦人血結胸血為邪迫上入肝經聚於膻中 每套二角 婦人陰腫陰疼肝熱下注陰戶腫痛 每套八角

婦人經期先後不定月經忽前忽後 每套八角 婦人陰癢肝熱下注陰戶奇癢日久生蟲 每套八角

婦人血虛有寒衝任虛寒經來遲而且少 每套六角 胎滑屢孕屢墮或三月四月五月六月不等 每套六角

婦人乳核紅腫紅腫熱痛破則名為乳巖 每張一角 胎前暑濕婦人受胎兼患暑濕 二套四角

婦人陰虛火旺少腹熱痛水失滋涵龍相上騰以致血少內熱悠悠腹痛 每套五角

婦人骨蒸潮熱經水不調血虛煩熱口燥咽乾減食嗜臥月水不調痰嗽潮熱體瘦骨蒸 每套五角

婦人脾濕白帶脾經水濕循帶下流腰重色白時下肥人多患此症 每套二角

婦人虛寒白帶

久帶陽氣虛極下流白滑多悲不樂及子宮虛寒無子者

每套四角

胎前喜酸嘔惡

俗稱惡阻受孕一月二月嘔吐不止

二套四角

胎前胎逆痛脹

胎氣上衝胸腹脹痛

二套四角

胎前心煩躁悶

婦人受胎煩悶不堪俗稱子煩

二套四角

胎前熱病

婦人受胎患熱症傷寒

每張二角

胎前痰迷發搖

婦人受胎神昏肢搖俗稱子癇

二套八角

胎前漏下

受孕五六個月內無故下血

二套四角

胎前腎虛腰痛

腎氣不足不能提攝胎元

每套一角

胎前肝氣痛

素患肝病孕後復發

每張三角

胎前下痢

腹痛裏急後重小便短澁一名子痢

二套四角

肛門腫痛

濕熱下注肛門重墜作痛

每張一角

胎前小便淋痛

胎火下逼膀胱小便淋澀一名子淋

二套三角

寒濕腳氣

腳腫皮色不紅重滯且痛

每套六角

胎前咳嗽

婦人受胎咳嗽不止俗稱子嗽

二套四角

風熱腳氣

腳腫皮色轉紅重滯且痛

每張一角

胎前感受風寒

孕婦外感頭痛發熱惡寒

二套四角

腸痔

濕熱下注肛門痛癢大便艱難

每套一角

胎前腰痠帶下

任脉為病下白如注

二套三角

鶴膝風

膝大腿細痛而無膿者

小張二角 大張四角

產後瀉痢 脾胃虛弱因飲食不節內傷生冷外着風寒所致

每張二角

大頭瘟 頭面腫大惡寒發熱

每張一角

產後腫脹 輸運不足水穀旁滲肢體腫脹

每套二角

漏肩風 扳肩疼痛重滯不舒

每張二角

產後小便閉 熱血結於小腹竅道壅塞

每張二角

內傷飲食 胃實脹痛拒按

每套三角

產後血崩 血不歸經暴下如注神昏煩亂症最危險

每套四角

肝氣痛 鬱積不舒痛有定處

每張八角

產後發熱 因胎前多食辣熱之物血熱積於脾胃

每套三角

陽黃疸 色亮口渴身熱尿赤

二套六角

產後胸中膈塞 胸膈不舒氣鬱食滯

每張一角

熱淋 淋塞管痛溺出色赤而短

二套三角

產後血虛生風 虛風內動目眩神昏

每套三角

冷淋 淋塞管痛溺出色清而長

每張二角

產後血風勞 產後血虛寒熱盜汗不已一名蓐勞

每套四角

自汗 腠理疏毛竅鬆汗出津津

每張二角

產後頭痛外感 感冒風邪惡寒發熱

每套三角

爛皮風 皮膚變色作大張小張

每張一角五分

產後敗血不淨往來寒熱 惡露方下忽然斷絕驟作寒熱臍腹皆痛

每套三角

產後血暈 去血太多迷亂眼花昏不知人俗以熱醋熏鼻救急 每套三角 產後兒枕痛 即血塊痛 二套三角

產後血虛腹痛 得手熱按即瘥不按復痛 每套二角 產後衄血 虛熱上乘 每套二角

產後食積 胃虛不能尅化心口飽滿 每套二角 產後冒風 感冒風寒 每套三角

精寒莖萎 元陽不振莖不易舉即舉不堅 每張三角 痰嗽 胸膈鬱積咳嗽多痰 每套四角

冷哮 逢冷則發喉痰如鋸 每張二角 寒痰 脾胃虛寒痰薄不黏 每張一角

痰飲 胸脇支滿痰吐不盡 每張二角 濕痰 體肥痰多 每張一角

氣塊 氣聚成塊氣散無形 每張八角 老痰 體素多痰年久不愈 每張二角

心口脹悶 氣不流行 大張六角 驚痰 小兒急驚老人暴中 每張二角

腹痛 腹不舒展繞臍疼痛 每張四角 脾陽不運 飲食不化 每張二角

陰虛吐血衄血痰血 七情內傷以致虛火妄動午後虛潮亦有咳嗽喘急口乾聲啞者 每套六角

小兒食積 腹必硬膨脹拒按 每套二角 牝瘡 純寒 無熱 每張二角

小兒食積 多食生冷肥膩肚 每套二角 牝瘡 純寒 無熱 每張二角

小兒虫積 濕熱挾食所化久患 二套二角 瘰癧 純熱 無寒 每張二角

小兒脾虛脹瀉 命門火衰不生脾土 二套六角 瘰母 久瘰後腹 有痞塊 每張三角

小兒百日咳 咳逆連聲日漸瘦 削俗名蝦蟆頓 每套三角 噎脹 脾虛中 空如鼓 每張二角

小兒寒瀉 唇舌面色痿白 口不渴四肢冷 每套二角 心虛膽怯 神虛 惶恐 每張三角

小兒牙疳 甜食過多胃留 積熱牙齦腫爛 每張八角 久瀉 脾虛氣陷 瀉久不止 二套六角

小兒內熱 風邪內陷 最易化熱 每套二角 寒瀉 臍腹受寒 驟然痛瀉 每套三角

小兒小腸氣 少腹結痛 腎囊偏墜 每張二角 寒痢 脾寒傷氣 腹痛面青 每套四角

陰疽 腰疽背疽乳疽乳 巖一切潰爛陰疽 小張二角 小兒腹痛 鬱積 不舒 每張二角

小兒泄瀉 多食傷脾 脾虛作瀉 每套四角 小兒盜汗 睡中 汗泄 每張二角



小兒寒腹痛寒邪入腹

每張二角

小兒瘡毒

陽毒熱瘡

小張二分 大張四角

癰毒發背搭手對口乳癰肚癰腰癰

小張五分 大張一角

無名腫毒

惡毒頑瘡

小張五分 大張一角

產後心神恍惚血少心虛神失所養

每張二角

小兒久瀉

脾胃虛弱瀉久不止

二套四角

小兒慢脾風乳食過飽生冷不節脾虛則瀉胃虛則吐久則成爲慢驚

二套三角

吾紹大善士朱閩仙君爲前清滬江名醫滋仁先生之哲嗣生平樂善好施施醫施藥施材施棉衣等無不踴躍從公婦孺皆知無待同人等贅述且於城中都昌坊創立永慶局按期施送膏藥已十餘年屢用屢驗年費七八千金無所顧惜同人等藉其膏藥治愈大症者指不勝屈惟恐局於一隅外埠尙未盡知特登於廣告欄內約計二百六十餘種開明症治價目以便外埠批發廉價入